

31999D0503

L 194/58

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

27.7.1999

ID-DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI**ta' l-1 ta' Lulju 1999****li tistabbilixxi l-ogħla limitu tal-popolazzjoni għal kull Stat Membru taht l-Objettiv 2 tal-Fondi Strutturali għall-perjodu 2000 sa 2006**

(notifikata taht id-dokument numru C(1999) 1771)

(1999/503/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1260/1999 tal-21 ta' Ġunju 1999 li jstabbilixxi dispożizzjonijiet generali dwar il-Fondi Strutturali ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 4(2) tiegħu,

- (1) Billi l-punt 2 ta' l-ewwel subparagrafu ta' l-Artikolu 1 tar-Regolament (KE) Nru 1260/1999 jiddikjara li l-Objettiv 2 tal-Fondi Strutturali għandu l-għan li jgħin il-bidla ekonomika u soċjali ta' żoni li qegħdin ihabbtu wiċċhom ma' dif-fikultajiet.
- (2) Billi l-Artikolu 4(2) tar-Regolament (KE) Nru 1260/1999 jistipula li l-popolazzjoni taż-żoni koperti bl-Objettiv 2 ma jistgħux jaqbz u t-18 % tal-popolazzjoni totali tal-Komunità u billi l-Kummissjoni għandha tistabbilixxi l-ogħla limitu tal-popolazzjoni għal kull Stat Membru bix-xieraq, fuq il-bażi tal-popolazzjoni totali fir-reġjuni tal-Livell III tan-NUTS ta' kull Stat Membru li għandu jissodisfa l-kriterji speċifiċi għaž-żoni industrijali u rurali li jkun għaddejjin minn bidla soċjo-ekonomika, li hemm referenza għaliha fil-paragrafi 5 u 6 ta' dak l-Artikolu, u bix-xieraq, għas-severità tal-problemi strutturali fuq livell nazzjonali f' kull Stat Membru meta mqabbel ma' l-Istati Membri l-ohra konċernati u l-htieġa li jiġi żgurat li kull Stat Membru jaġghmel kontribuzzjoni ġusta għall-isforz tal-konċentrazzjoni totali.
- (3) Billi l-Artikolu 4(2)(b) tar-Regolament (KE) Nru 1260/1999 jehtieġ li tiġi stmata is-severità tal-problemi strutturali fuq livell nazzjonali fuq il-bażi tal-qgħad totali u tal-qgħad fuq perjodu ta' żmien twil barra r-reġjuni eligibbli taht l-Objettiv 1.

- (4) Billi l-Artikolu 4(2)(c) tar-Regolament (KE) Nru 1260/1999 jistipula li t-tnaqqis massimu fil-popolazzjoni koperta bl-Objettiv 2 ma jstax jaqbez terz tal-popolazzjoni koperta bl-Objettivi 2 u 5(b) fl-1999, kif stabbilit fir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2052/88 ta' l-24 ta' Ġunju 2 dwar ix-xogħlijiet tal-Fondi Strutturali u l-effettività tagħhom u dwar il-koordinament ta' l-attivitajiet tagħhom bejniethom u mal-ħidmiet tal-Bank Ewropew ta' Investiment u l-istrumenti finanzjarji eżistenti l-ohra ⁽²⁾, kif l-aħħar emendat bir-Regolament (KE) Nru 3193/94 ⁽³⁾.

- (5) Billi l-ogħla limitu tal-popolazzjoni mill-Istati Membri għandu jiġi stabbilit fuq il-bażi ta' statistiki tal-Komunità disponibbli fiż-żmien tal-Kunsill Ewropew ta' Berlin ta' l-24 u l-25 ta' Marzu 1999,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

L-Artikolu 1

L-ogħla limiti tal-popolazzjoni għal kull Stat Membru taht l-Objettiv 2 għall-perjodu 2000 sa 2006 għandhom ikunu daww stabbiliti fl-Anness.

L-Artikolu 2

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussel, fl-1 ta' Lulju 1999.

Għall-Kummissjoni

Monika WULF-MATHIES

Membru tal-Kummissjoni

⁽¹⁾ ĠU L 161, tas-26.6.1999, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 185, tal-15.7.1988, p. 9.

⁽³⁾ ĠU L 337, ta' l-24.12.1994, p. 11.

L-ANNESS

li jistabbilixxi l-ogħla limitu tal-popolazzjoni għal kull Stat Membru taht l-Objettiv 2 tal-Fondi Strutturali għall-perjodu 2000 sa 2006

Stat Membru	L-ogħla limitu tal-popolazzjoni (popolazzjoni ta' 1 000)
Il-Belġju	1 269
Id-Danimarka	538
Il-Ġermanja	10 296
Il-Greċja	—
Spanja	8 809
Franza	18 768
L-Irlanda	—
L-Italja	7 402
Il-Lussemburgu	118
L-Olanda	2 333
L-Awstrija	1 995
Il-Portugall	—
Il-Finlandja	1 582
L-Isvezja	1 223
Ir-Renju Unit	13 836